

STREFA ZONE	BILETY OKRESOWE MONTHLY TICKETS	CENA BILETU PRICES			CENA BILETU MIESZKAŃCA <sup>3</sup> KRAKOW TICKET <sup>3</sup>	
		NORMALNY TICKET	SPECJALNY <sup>2</sup> SPECIAL <sup>2</sup>	ULGOWY REDUCED	NORMALNY TICKET	ULGOWY REDUCED
I - Miasto Kraków I - Krakow City	a) imienny miesięczny <sup>1</sup> personal monthly ticket <sup>1</sup>					
	na 1 linię 1 line	69,00 zł	x	34,50 zł	45,00 zł	22,50 zł
	na 2 linie 2 lines	89,00 zł	x	44,50 zł	58,00 zł	29,00 zł
	sieciowy network	106,00 zł	80,00 zł	53,00 zł	69,00 zł	34,50 zł
	b) semestralny imienny – sieciowy semester personal ticket – network	x	x	220,00 zł	x	143,00 zł
	c) socjalny imienny na 1 miesiąc – sieciowy, na linie dzienne monthly welfare ticket – network, day lines	29,00 zł	x	x	x	x
	d) aktywizujący dla osób bezrobotnych imienny na 1 miesiąc – sieciowy, na linie dzienne monthly unemployed persons ticket – network, day lines	50,00 zł	x	x	x	x
I+II - Aglomeracja I+II - Agglomeration	a) imienny miesięczny <sup>1</sup> personal monthly ticket <sup>1</sup>					
	na 1 linię 1 line	96,00 zł	x	48,00 zł	x	x
	na 2 linie 2 lines	104,00 zł	x	52,00 zł	73,00 zł	36,50 zł
	sieciowy network	158,00 zł	126,00 zł	79,00 zł	121,00 zł	60,50 zł
	b) semestralny imienny – sieciowy semester personal ticket – network	x	x	299,00 zł	x	222,00 zł
	c) socjalny imienny na 1 miesiąc - sieciowy, na linie dzienne monthly welfare ticket – network, day lines	46,00 zł	x	x	x	x
	d) aktywizujący dla osób bezrobotnych imienny na 1 miesiąc - sieciowy, na linie dzienne monthly unemployed persons ticket – network, day lines	100,00 zł	x	x	x	x
<b>BILET ZINTEGROWANY</b> imienny na 1 miesiąc na łączone przejazdy pojazdami KMK i pociągami „Przewozy Regionalne” sp. z o. o. lub „Koleje Małopolskie” sp. z o. o. Combined 1 month personal ticket valid on public transportation vehicles in Krakow and on „Przewozy Regionalne” or “Koleje Małopolskie” trains.	<b>Bilety do nabycia u przewoźników kolejowych</b> Ticket retail at railway operators <b>Informacje o cenach i warunkach korzystania</b> Information about prices and by-laws <a href="http://www.ztp.krakow.pl">www.ztp.krakow.pl</a>					

<sup>1</sup> Cenę biletu nabywanego na okres dłuższy niż 1 miesiąc wylicza się jako wielokrotność ceny biletu miesięcznego z rabatem 1% za każdy następny miesiąc w zaokrągleniu do 10 gr (cena z końcówką 5 gr i poniżej zaokrąglana jest w dół, a cena z końcówką powyżej 5 gr zaokrąglana jest w górę).

The price of monthly ticket purchased for multiple periods is equal to the multiple of monthly ticket price with a 1% discount for each additional month rounding to 0,10 PLN.

<sup>2</sup> Bilety specjalne – przy zakupie jednorazowo co najmniej 50 sztuk biletów sieciowych imiennych.

Special tickets – price in case of one-time purchase of more than 50 monthly personal tickets.

<sup>3</sup> Bilet Mieszkańca – dla beneficjentów programu pn. “Karta Krakowska” [www.kk.krakow.pl](http://www.kk.krakow.pl)

Krakow ticket – for beneficiaries of “Kraków Card” program [www.kk.krakow.pl](http://www.kk.krakow.pl)

■ Z przejazdów ulgowych mogą korzystać tylko osoby do tego uprawnione.

Reduced fares apply only to eligible customers.

■ Biletów okresowych nie można nabywać na linie zastępcze, specjalne, wspomagające i nocne.

Monthly tickets cannot be purchased for replacement, extra, supplementary and night lines.

■ Bilety okresowe można nabywać z zachowaniem 30-dniowego okresu przedsprzedaży.

Monthly tickets may be purchased in 30 days advance.

■ Opłata za powtórne i każde kolejne wydanie karty elektronicznej – nośnika biletów okresowych wynosi 8 zł.

The fee for the duplicate and any subsequent issuance of the electronic smart card for season tickets is 8 PLN.